

Ingeniero
Jose Francisco Pedroza Cámbara
Director Temporal
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas

Respetable Ingeniero:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-541-2024**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS** bajo el renglón 029, en la **DIRECCIÓN GENERAL DE HIDROCARBUROS**, me permito presentar el **informe Mensual** de actividades desarrolladas en el período del **01 al 31 de diciembre del año 2024**.

Se detallan Actividades a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Nueva Concepción y San José, departamento de Escuintla.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de San Pablo, Sipacapa y Comitancillo, departamento de San Marcos.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Coatepeque y Quetzaltenango, departamento de Quetzaltenango.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Licencias de Instalación, Licencias de Operación, Avisos de Modificación y Licencias de Modificación de Instalaciones de Estaciones de Servicio, tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-1208, DGH-DIO-ESE-DIC-1209, DGH-DIO-ESE-DIC-1210, DGH-DIO-ESE-DIC-1212, DGH-DIO-ESE-DIC-1213, DGH-DIO-ESE-DIC-1214, DGH-DIO-ESE-DIC-1215, DGH-DIO-ESE-DIC-1234, DGH-DIO-ESE-DIC-1238, DGH-DIO-ESE-DIC-1239, DGH-DIO-ESE-DIC-1240, DGH-DIO-ESE-DIC-1247, DGH-DIO-ESE-DIC-1265, por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos y expedientes de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.
- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración volumétrica de tanques de almacenamiento de combustibles para Estaciones de Servicio.

Atentamente,

Firmado digitalmente por Rony Marlon Paz Santisteban

Rony Marlon Paz Santisteban
DPI No. (2863315350801)

Gerardo Eleazar Reyes Donis
Firmado digitalmente por Gerardo Eleazar Reyes Donis

Vo.Bo.Ing. Gerardo Eleazar Reyes Donis
Jefe del Departamento de Ingeniería y Operaciones

Firmado digitalmente por Jose Francisco Pedroza Cámara

Aprobado
Ing. Jose Francisco Pedroza Cámara
Director Temporal
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas

Ing. Carlos Alberto Avalos Ortiz
Viceministro de Energía y Minas
Ministerio de Energía y Minas



Carlos Alberto Avalos Ortiz
2024.12.11
19:19:03
-06'00'

Vo.Bo.Ing. Carlos Alberto Avalos Ortiz
Viceministro de Energía y Minas

Ingeniero
Jose Francisco Pedroza Cámbara
Director Temporal
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas

Respetable Ingeniero:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-541-2024**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS** bajo el renglón 029, en la **DIRECCIÓN GENERAL DE HIDROCARBUROS**, me permito presentar el **informe Final** de actividades desarrolladas en el período del **02 de agosto al 31 de diciembre del año 2024** .

Se detallan Actividades del mes de agosto a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en el municipio de Chiantla, departamento de Huehuetenango.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Nebaj, Santa Cruz del Quiché y Joyabaj, departamento de Quiché.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en el municipio de San Pablo, departamento de San Marcos.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Licencias de Instalación, Licencias de Operación, Renovación de Licencias de Operación, Avisos de Modificación y Licencias de Modificación de Instalaciones de Estaciones de Servicio y Licencias de Operación de Expendios de Gas, tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-767-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-768-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-769-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-770-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-771-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-779-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-780-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-781-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-782-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-840-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-842-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-843-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-868-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-869-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-870-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-871-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-872-2024 por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos y expedientes de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.
- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración de tanques de almacenamiento de combustible para Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Información Pública sobre Estaciones de Servicio.

Se detallan Actividades del mes de septiembre a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Zacapa y Río Hondo, departamento de Zacapa.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en el municipio de Asunción Mita, departamento de Jutiapa.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Licencias de Instalación, Licencias de Operación, Procesos de Sanción, Renovación de Licencias de Operación, Avisos de Modificación y Licencias de Modificación de Instalaciones tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-898-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-901-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-903-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-904-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-918-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-929-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-930-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-931-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-932-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-934-2024, por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio y Expendios de GLP al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.
- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración de tanques de almacenamiento de combustible para Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Información Pública sobre Estaciones de Servicio.

Se detallan Actividades del mes de octubre a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio y departamento de Zacapa.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio y departamento de Jalapa.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio de Taxisco, departamento de Santa Rosa.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio de Santa María Chiquimula, departamento de Totonicapán.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio y departamento de Quetzaltenango.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio y Expendios de GLP en el municipio de San Lorenzo, departamento de San Marcos.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Avisos de Modificación, Licencias de Instalación, Licencias de Operación, Licencias de Modificación de Instalaciones de Estaciones de Servicio y Licencias de Operación de

Expendios de GLP tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-956-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-957-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-958-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-959-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-965-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-966-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-967-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-973-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-992-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-993-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-994-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-995-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-996-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-997-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-998-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1002-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1003-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1004-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1022-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1023-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1024-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1027-2024, por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio y Expendios de GLP al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.
- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración de tanques de almacenamiento de combustible para Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Información Pública sobre Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Gestión Socio Ambiental sobre Estaciones de Servicio.

Se detallan Actividades del mes de noviembre a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de San Juan Ostuncalco, Concepción Chiquirichapa y Quetzaltenango, departamento de Quetzaltenango.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de San Juan Atitán, San Juan Ixcay, Aguacatán y Chiantla, departamento de Huehuetenango.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipio y departamento de Chimaltenango.
- Apoyo en la inspección técnica a Almacenamiento de Consumo Propio en el municipio y departamento de Quetzaltenango.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Aviso de Modificación, Licencia de Instalación, Licencia de Operación, Licencia de Modificación de Instalaciones, Operación de Modificación de Instalaciones y Proceso de Sanción de Estaciones de Servicio y Licencia de Operación de Expendios de GLP, tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-1041-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1045-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1047-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1048-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1049-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1053-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1054-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1057-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1102-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1103-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1104-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1105-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1106-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-1107-2024, DGH-DIO-EGLP-DIC-1108-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1125-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1131-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1135-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1137-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1157-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1160-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1165-2024, DGH-DIO-ESE-DIC-1168-2024, por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio y Expendios de GLP al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.

- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración de tanques de almacenamiento de combustible para Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Información Pública sobre Estaciones de Servicio.
- Apoyo en la elaboración de respuestas para la Unidad de Gestión Socio Ambiental sobre Estaciones de Servicio.

Se detallan Actividades del mes de diciembre a continuación:

a) Apoyo técnico en lo referente a nuevos proyectos para la construcción, modificación y/o la ampliación de estaciones de servicio para la venta al público de productos petroleros para que cumplan con las especificaciones y normas utilizadas en la industria petrolera

- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Nueva Concepción y San José, departamento de Escuintla.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de San Pablo, Sipacapa y Comitancillo, departamento de San Marcos.
- Apoyo en la inspección técnica a Estaciones de Servicio en los municipios de Coatepeque y Quetzaltenango, departamento de Quetzaltenango.

b) Apoyo técnico en cuanto al análisis y elaboración de anteproyectos de dictamen para la resolución de expedientes relacionados con la inspección técnica para la emisión de licencias de la cadena de comercialización de hidrocarburos

- Apoyo en la redacción de dictámenes de Licencias de Instalación, Licencias de Operación, Avisos de Modificación y Licencias de Modificación de Instalaciones de Estaciones de Servicio, tales como: DGH-DIO-ESE-DIC-1208, DGH-DIO-ESE-DIC-1209, DGH-DIO-ESE-DIC-1210, DGH-DIO-ESE-DIC-1212, DGH-DIO-ESE-DIC-1213, DGH-DIO-ESE-DIC-1214, DGH-DIO-ESE-DIC-1215, DGH-DIO-ESE-DIC-1234, DGH-DIO-ESE-DIC-1238, DGH-DIO-ESE-DIC-1239, DGH-DIO-ESE-DIC-1240, DGH-DIO-ESE-DIC-1247, DGH-DIO-ESE-DIC-1265, por mencionar algunos.

c) Apoyo técnico en distintas actividades que le sean asignadas por la Dirección General de Hidrocarburos

- Apoyo en el ingreso de expedientes de Estaciones de Servicio al sistema interno del Departamento de Ingeniería y Operaciones.
- Apoyo en el traslado y recepción de documentos y expedientes de la Dirección General de Energía a la Dirección General de Hidrocarburos.
- Apoyo en la revisión, firma y sello de tablas de calibración volumétrica de tanques de almacenamiento de combustibles para Estaciones de Servicio.

Atentamente,

Firmado digitalmente por Rony Marlon Paz Santisteban

Rony Marlon Paz Santisteban
DPI No. (2863315350801)

Firmado digitalmente por Gerardo Eleazar Reyes Donis

Vo.Bo.Ing. Gerardo Eleazar Reyes Donis
Jefe del Departamento de Ingeniería y Operaciones

Firmado digitalmente por Jose Francisco Pedroza Cámara

Aprobado
Ing. Jose Francisco Pedroza Cámara
Director Temporal
Dirección General de Hidrocarburos
Ministerio de Energía y Minas



Carlos Alberto Avalos Ortiz
2024.12.11
19:19:23
-06'00'

Vo.Bo.Ing. Carlos Alberto Avalos Ortiz
Viceministro de Energía y Minas

FINIQUITO

Otorgado por:


Rony Marlon Paz Santisteban

A favor de:

MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS DIRECCIÓN GENERAL DE HIDROCARBUROS

Por este medio exonero al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** de cualquier reclamación derivada del Contrato Administrativo número **MEM-541-2024** de **dos de Agosto de dos mil veinticuatro (02/08/2024)**, de prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS**, suscrito entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona, en virtud de haberse cumplido en su totalidad con los términos y condiciones establecidas en cada una de las cláusulas del referido contrato; renunciando al ejercicio de cualquier acción de carácter administrativo, contencioso, civil, mercantil, laboral u otra que pudiera corresponderme, manifestando que no existe pago alguno pendiente de ser cancelado, liberando de responsabilidades al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** contra quienes no tengo reclamación alguna de carácter económico o legal que ejercer; por lo que de forma expresa y voluntaria otorgo el presente **FINIQUITO** a favor del **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS**.

Y para los usos legales que al interesado convengan, extiendo y firmo el presente en la ciudad de Guatemala, el **31 de Diciembre de 2024**.

 Firmado digitalmente
por Rony Marlon Paz
Santisteban

Rony Marlon Paz Santisteban
DPI: (2863315350801)

Factura Pequeño Contribuyente

RONY MARLON, PAZ SANTISTEBAN

Nit Emisor: 99541181

RONY MARLON PAZ SANTISTEBAN

1 AVENIDA 14-14, zona 7, Quetzaltenango, QUETZALTENANGO

NIT Receptor: 3377938

Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

Dirección comprador: DIAGONAL 17, 29-78 ZONA 11 LAS CHARCAS,
GUATEMALA, GUATEMALA

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:

642E4D71-CFEA-43BF-B3BF-FD01F82FEF2A

Serie: 642E4D71 Número de DTE: 3488236479

Numero Acceso:

Fecha y hora de emisión: 31-dic-2024 11:42:46

Fecha y hora de certificación: 03-dic-2024 11:42:46

#No	B/S	Cantidad	Descripcion	Precio/Valor unitario (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	Por Servicios Técnicos prestados al Ministerio de Energía y Minas, en la Dirección General de Hidrocarburos, del (01/12/2024) al (31/12/2024), según contrato número MEM-541-2024	7,500.00	0.00	0.00	7,500.00	
TOTALES:					0.00	0.00	7,500.00	

* No genera derecho a crédito fiscal

Datos del certificador

Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949



Firmado digitalmente por
Rony Marlon Paz Santisteban
Fecha:
2024.12.03
12:34:24 -06'00'

Firmado digitalmente por
Jose Francisco Pedroza Cámara

"Contribuyendo por el país que todos queremos"